ハンチントンの日本論について

和田正美*

うな國際政治學の素人にもハンチントンの所論が何とか讀めるといふこ この二册を比較對照させながら述べて行くことにするが、それは私のや 突』(大著)の、日本人讀者向けのダイジェスト版なのである。以下、 と21世紀の日本』(新書判)は少し大まかな言ひ方をすれば『文明の衝 社はどちらも集英社である。 ミュエル・ハンチントンであり、譯者はどちらも鈴木主稅であり、出版 突と21世紀の日本』であり、著者はどちらもアメリカの國際政治學者サ とに加へて、その中には文化、文明といふやうな、およそ文學の仕事に い關係にあることはわからうといふものであるが、事實、『文明の衝突 たづさはる人間が避けて通ることの出來ない命題が含まれてゐるからで ここに二册の本がある。 題はそれぞれ『文明の衝突』及び『文明の衝 かう書いただけで、この二册がきはめて近

ささうに思ふ。ここでは國際政治學はまるで磁石のやうにそれ以外の要 らずその論調は文學の研究家にも一つの問を投げ掛けてゐると言つてよ ある。ハンチントンは文學にはまつたく顧慮してゐないが、にもか かは

素を惹きつけてゐる。

その正否を選り分けることは私達の務めと言はなければならない。尚、 ここから先、『文明の衝突』は『衝突』、『文明の衝突と21世紀の日本』 を中心的な課題にするつもりである。いふならば外から見た日本であり、 はなく、この國際政治學者の目に映つた日本の姿の吟味檢討といふこと 『21世紀』と略記することにしよう。 しかしこの小論はハンチントンの全理論の紹介や論評を目指すもので

うに思はれる。 まれる次の短い一節は彼の考への精髓を理解しやすい形で示してゐるや 動向について當然のことながら樣々に言ひ立ててゐる。 『21世紀』に含 でも、『21世紀』の中でも、 より出來ないので、最初にそれを記すことになるが、彼は『衝突』の中 つても、それを支へる主張の核心部分に觸れないですませることはもと いくらハンチントンの議論から日本に關係する部分を拔き出すとはい 彼が把握し得たと信ずる國際政治の新しい

國際政治の新しい動向

それとは異なるだろう。第一に、冷戦時代の世界は主としてイデオ 義國家、そして獨裁主義による第三世界の國々である。出現しつつ 二十一世紀初頭の世界政治は、基本的に二つのかたちで冷戰時代の ある世界において、國々の主な違いは、イデオロギーや經濟、 ロギーにもとづいて分けられていた。自由民主主義の國家、 いは政治ではない。 それは文化の違いであり、 そして國々を文化的 ある

ハンチントンの日本論について

和田正美 言語文化學科 教授 日歐近代文學

在 大國はたった一つしかなく、ほかにいくつかの主要な地域大國が存 べての國家のそれをはるかにしのいでいた。 っているのだ。 する。 の構造は力によって二極化し、二つの超大國の影響力は他のす も大きく つまり、 類別するものが文明である。 事實上は一極・多極 (uni-multipolar) 第 現在、 ニに グローバルな超 冷戦 時代 世界にな 0) 世 界

とは、 いへず、 大國 るのであり、 中には、「中國にたいする日本とヴェトナム」といふ項目が含まれ 域大國はナンバー・ツーの大國を控へてゐるが、そのナンバー・ツーの おけるイスラエル、 東南アジアにおけるインドネシア、南西アジアにおけるイラン、 ることを表すものとい ンアメリカにおけるブラジル」(傍點、 における中國、そして潛在的には日本、さらに南アジアにおけるインド、 況を指してゐる。 初めて接する讀者にとつては必ずしもさうではないだらうから、 かの説明を試みると、 (アメリカ) ロッパにおける獨佛連合、 日)てゐる。それらの地域大國の具體例はハンチントンによれば、世界のあちこちにいくつかの「地域大國」が君臨する現在の狀 本の國際的地位の微妙な性格をハンチントンが充分に心得てゐ 日本がこのやうに兩方のカテゴリーに名をつらねてゐるこ 節を「理解しやすい」と評したが、 が超大國でありながら全世界を支配してゐるとまでは アフリカにおけるナイジェリアと南アフリカ、ラテ 第二の「一極・多極世界」といふのは、 へよう。 ユーラシアにおけるロシア、 引用者) である。 ハンチントンの ほとんどの地 東アジア 唯一の超 中東に いるい 理論 てる

言はんとするのか。 さて引用文の中で與へられた第一の特徴においてハンチントンは何を

の世界の本源的なすがた、かたちと言はなければならない。 文明の中には原則として複數の文化が含まれる。文明の衝突こそ冷! クを統括するものは何であるのかといへば、それは文明であり、 ことを豫想させる新時代が到來したことを意味する。それぞれの 三世界) たことは、 九八〇年代に米ソの冷戦が終結して、 ではなく、それより遙かに多くのブロックに分れて衝突し合ふ 世界が冷戰時代のやうな三つのブロック 極體制が過去のも (二つの超大國と第 0) 一つの K な ッ

ハンチントンが構築した理論の骨子は以上の通りである。

う。一理も二理もある、とまでは言ひたくないが。て、ハンチントンの「文明の衝突」理論には一理があるといふべきだら社會の動きを見ると、各地で激しい民族紛爭が多發したことにかんがみとであり、それから今日までに十年近くたつてゐる。この十年間の國際「文明の衝突?」が世に間はれて物議を醸したのは一九九三年夏とのこ『文明の衝突』の發刊は一九九六年であるが、その原形をなす論文

にもつと問ひただす必要があらう。(ハンチントンがそれほど重要視する文明について、その何たるかを彼

それを誤りと決めつけたわけだが、 てゐると考へる底のものだつた。 心理は、 0 1, があり得るとの主張であり、 いふ發想をしりぞけてゐる。單數形の文明といふのは普遍的な世界文明 を考えることはできない」と述べるハンチントンは 明治文明開化の歪みを明してゐるとはいへないだらうか。 ふ、十八世紀以來の西歐人の意識につながつて行く。 人類の歴史は文明の歴史である。 西歐にだけ文明を見て、 結局、 それ以外の地域は未開の狀態に置 それは、 彼のさういふ態度は餘所ながら私達 それ以外の見方で人類 西歐文明が唯 「單數形の文明」と ハン 一の文明だと 文明開化 チントンは 社 會の か 發

それが一時的にもせよ世界を制覇したのは、「理念や價値觀、あるいは からではなく、むしろ組織的な暴力の行使にすぐれていたから」なので ハンチントンによれば西歐文明は幾つかある文明の中の一つに過ぎず、 (他の文明から改宗する者はほとんどいなかった)がすぐれていた

が存在してゐるのか。 それではハンチントンの考へるところ、現代世界にはどのやうな文明 彼は次の八つを數へ上げてゐる。

ある。

場合)。 方正教會文明。ラテンアメリカ文明。アフリカ文明(存在すると考えた 中華文明。日本文明。ヒンドゥー文明。イスラム文明。西歐文明。 東

に付した説明文は同一である。 ない。『衝突』と『21世紀』をくらべると、 私達はこのリストの中の「日本文明」にことさら注目しなければなら ハンチントンがこの見出し

それを固有の文明として認識し、中國文明から派生して西暦一〇〇 年ないし四〇〇年の時期にあらわれたと見ている。 とくくりにしている。だが、ほとんどの學者はそうせずに、日本の 部の學者は日本の文化と中國の文化を極東文明という見出しでひ

始めたやうである。 私はハンチントンを全面的に支持したいといふ氣持である。 る。思ふにこれが眞相なのではないだらうか。この問題に關する限り、 されたが、ハンチントンにおいてこの説はいともたやすく捨てられてゐ 論調も最近に至つて、 私達は一頃まで、 日本が中國文明の一支流に過ぎないことを散々聞 やうやく、 日本に獨自の文明を認める方向に動き 日本國內の か

> ちなみにハンチントンの日本論に看取される歴史的事實の側 確である。 たとへば『衝突』の中に次のやうな文がある。 鲎 には割と

正

りわけキリスト教については嚴しかった。十七世紀半ばには西歐人 近代化は許されたが、西歐文化の攝取はいちじるしく制限され、と 實質的に拒否の態度をとりつづけた。火器の獲得などのかぎられた 日本は一五四二年に初めて西歐と接觸して以來、十九世紀半ばまで、 の努力が始まった。 して、一八六八年の明治維新につづいて西歐から學ぼうとする必死 一八五四年にペリー提督に强制的に開國を迫られた結果だった。 はことごとく追放された。こうした拒否的な態度を終わらせたのは、

はいヘハンチントンがその思想に基いて歴史を解釋する、そのやり方と 所説に少なからざる信賴感を抱かせるに足るものであるといへよう。 問 いふことでは、 いハンチントンが日本の過去をここまで正確に把握してゐることは彼の ことが書いてあるに過ぎないが、日本人ではなく日本史の専門家でもな ふことについて述べた文の一節であり、 ≧題については後述するつもりである。 これは擴大しつつある西歐に非西歐社會の人々がどう對應したかとい 信賴感をいささか手控へたくなる節なしとしない。この 私達にして見ればごく常識的な

文化と文明

21世紀』の中には次の一節がある。

ハンチントンの日本論について

はいったい誰かという問いである。すなわち、われわれする最も基本的な問いに答えようとしている。すなわち、われわれ大きな危機に直面している。いたるところで、人びとは人間が直面現在、世界中のあらゆる國々が自らのアイデンティティをめぐる

習慣、 く共同社會、 自分たちにとって最も大きな意味をもつものに依據することによっ ブと一體化するのである。すなわち、 そして、 制度によって、自分を定義する。そのうえで、 答えを出している。 人間がこれまでそれに答えてきた傳統的なやり方で 國家、そして最も廣いレベルでの文明である。 人は、祖先、 宗教、 部族、 民族、 言語、 文化的なグル 歷史、價值觀 宗教にもとづ

張にうつつを拔かすことは、アイデンティティの危機を解消させる上で れに答えてきた傳統的なやり方」に依據しようとはせず、「文化的なグ ンの 政治は左右されるといふ逆說が彼の國際關係論を支へてゐることになる。 であるのか知りたいといふ、それ自體としては非政治的な欲求に世界の の結果であると思做すことの方が一般的であらう。ところがハンチント ないだらうか。 これが國際政治を論じた書物の一節であることに誰も氣づかないのでは の役にも立たないであらう。 話は幾分横道に逸れるが、當今の日本のやうに、「人間がこれまでそ 書名も著者名も知らされることなく、いきなりこの文を見せられたら、 プと一體化」しようともしないで、 「文明の衝突」理論の根抵はこのやうなものなのである。自分が誰 アイデンティティの危機は哲學者や文學者の思索と觀察 諸々の他者を排除し、 人權の主

『衝突』からも引用しておくことにする。

れる。 成しているのである。 化的まとまりの一部を構成しているわけではない。 される。そうかと思うと、 質性を含みながら、 な特徴によって、中國やヒンドゥ もイタリア文化を共有していて、 の文化は北イタリアの村のものとはちがうかもしれないが、 文明は最も範圍の廣い文化的なまとまりである。 しかし、中國人もヒンドゥ 國籍、 宗教集團などはすべて、 固有の文化をもっている。 ヨーロッパの地域社會は共有する文化的 そのためにドイツの村落とは區別 1 教の社會とははっきりと區別さ 教徒も西歐人もそれより廣い文 さまざまなレベルの文化的異 南イタリアのある村 村落や地域、 彼らは文明を構 兩者と 民族

以下の如き巧みな言ひ方をしてゐる。いる」といふ結論が導き出され、そしてハンチントンはこれの數行先で(中略)人のもつ文化的アイデンティティの最も廣いレベルを構成してこの主張から、「文明は人を文化的に分類する最上位の範疇であり

「彼ら」すべてと異なるところである。のなかでは文化的にくつろいでいられる點が、その文明の外にいる體感をもつ。文明は「われわれ」と呼べる最大の分類であって、そ人が屬する文明は最も廣いレベルの歸屬領域で、人はそこに强い一

二つがあらう。 ハンチントンの姿勢としてこの箇所から浮び上つて來る事柄には次の

である。なるほど人間は彼を取卷く文化の中で、ただその中でのみ、く一つは彼が人間の最終的な歸屬領域を文化ではなく、文明としたこと

ハンチントンの日本論について

和田正美

異にしてゐるわけではなく、この二つはいはば、上の方で一本になる線 想界に見られる觀念をそれに對比させたくなるからであるが、このこと してゐるのだ。この考へ方が私にとつて一しほ興味深いのは、 でつながり、その線の上位には文明が、複數の下位部分には文化が存在 つろいでゐられるが、その文化は他の、それに近い文化と共に、 についての考察はもう少し先に囘すことにしよう。 ふ、より高次のものに仕へてゐる。このやうに文化と文明はその質 日本の思 文明

ぐやうにしなければならない。『衝突』と『21世紀』はまつたく同じ文(タヒ)が好ましいことである筈はなく、各文明の中の人々は、極力、衝突を防 で終つてゐる。 るが、だからといつて、 といふことである。歸屬領域を異にする人々が親和感で結ばれることは あり得ない。さうすると「文明の衝突」は不可避のことになりさうであ もう一つの事柄は「われわれ」と「彼ら」が對立するのは自然の勢だ 衝突の結果、大量虐殺や戦争が惹き起されるの

來るべき時代には文明の衝突こそが世界平和にとって最大の脅威で 安全裝置なのである。 あり、文明にもとづいた國際秩序こそが世界戰爭を防ぐ最も確實な

ここで次の一節を讀むことにしたい。

文明は文化の總體だとされているが、ドイツではそうではない。 九世紀ドイツの思想家は文明と文化をはっきりと區別して、 高度に知的、 物質的要素にかかわるものであり、文化は價値觀や理 藝術的、 道德的な社會の質にかかわるものだとし 文明は +

> 逆轉して、 明と切り離したいと願うのは欺瞞だ」というブローデルの意見に全 複雜なかたちで發達し、活氣ある都會的な社會を文明だと考えた。 面的に贊成している。 けせず、ドイツ以外は、「ドイツのように文化をその土臺である文 だが、このように、文明と文化を區別しようという動きは、 た。この區別のしかたは、ドイツ思想界には根づいたが、それ以外 の場所では受け入れられなかった。一部の人類學者は二者の關係を 文化を原始的で變化のない非都會的な社會の特徴と考え、

らないからである。私は日本人の言論のすべてに通じてゐるわけではな には文化を、後者には文明を見てゐるからだらう。 とかく古代ギリシアに惹かれて、古代ローマを疎んじがちなのも、前者 觀念が彼等には棲みついてゐると言つてよい。日本の思想家や藝術家が 高度に知的、 は機械、技術、物質的要素にかかわるものであり、文化は價値觀や理想 を使ひたがらず、文化の語を愛用してゐることは明らかである。「文明 人々が、文明批評といふやうな少數の例外的な場合を除いて、文明の語 い。しかし講壇哲學者はいざ知らず、少なくとも文學者の中の心ある がいつの頃からかその正しさを信じるやうになつたところのものに他な 相手にされてゐないドイツ流の文化・文明論こそ、日本の知識人の多く 史家・ブローデルから「欺瞞」としてあしらはれ、ハンチントンからも ンはさういふ思考を斬つて捨ててゐるのである。 私はこの文を前にして感慨を禁じ得ない、といふのは、フランスの歴 藝術的、道德的な社會の質にかかわるものだ」といふ固定 ところがハンチント

はしないだらうか。 この問題における私達の如上の態度は次のやうに解釋することも出來

りはむしろ文化の方に眼を向けたのかも知れない。これは支配階級・國に始まつた國家的規模での文明開化路線への反動として知識人は文明よー拙論の中ですでに一度、明治文明開化といふ言ひ方をしたが、明治期

見解も可能であるやうな氣がする。かう見てよいのであれば、ここにはのやうな兩極をかかへこむことで首尾よく進展し得たのだとする逆說的民大衆と知識人の乖離を示すものではあるが、一方、日本の近代化はこりはむしろ文化の方に眼を向けたのかも知れない。これは支配階級・國

いと思ひ始めたところである。身はそろそろ「文明」へのアレルギーから脱した方がよい頃かも知れな絶を認めないハンチントンの流儀が説得的であることは否めない。私自しかしそれが正しくあらうと正しくなからうと、文化と文明の間に斷

本人のバランス感覺が働いてゐることにならう。

三 日本の孤立

見が一 ると、 國家」 孤立國、 いての説明は煩瑣に渡るので省かせてもらふが、 致してゐない國家の謂であり、 はこれだけでは何のことかわからないだらうから、 國民の間で、 チントンは各國を文明とのかかはり方に應じて、 分裂國、 ストラリアなどである。 そして引き裂かれた國家に區分してゐる。これらにつ 自分達にふさはしい文明は何であるのかに關して意 その實例はロシア、 最後の「引き裂かれた 構成國、 トル 簡單に説明す コ、メキ 中核國

> とは、 つあるような文化的に密接なつながりがないのだ。 ような、またスカンジナヴィ 本は他のどんな國とも文明的に密接な關係をもっていない。 文化的共同體の一員ではない。 しているが、 づけ、 他 會系の國 たとえば、多くの日本人がアメリカに移住してアメリカ社會に同化 は 0) は のすべての主要な文明には、 アメリカとイギリス、カナダ、 他の國には存在する國外離散者さえ存在しない。ディアスポラ 祖國と文化的な接觸を維持している人びとのことである。 祖國を離れて移住しているが、 日 本文明が日本という國と一致していることである。 ラテンアメリカ、 ハワイを除いて、 ア諸國にあるような、 日本を離れた移民はたいてい日本の アラブ諸國にさえしだいに强まりつ 國と文明の獨自性の結果として、 複數の國が含まれる。 オーストラリアのあいだにある もとの共同體の感覺をもちつ そして東方正教 日本が特異な 日本に たとえ 日

とハイチを擧げた後、その文を次のやうに續けてゐる。相當する箇所で、ハンチントンは彼の言ふ孤立國の例としてエチオピア相當する箇所。『1世紀』から引用したのであるが、『衝突』の、これに右の一節は『21世紀』から引用したのであるが、『衝突』の、これに

最も重要な孤立國は、 高まるの う(たとえば日系アメリカ人がそうだ)。 ある宗教 人口に達することもなく、 は なく、 は 他國に移民した日本人はその國で重要な意味をもつほどの (キリスト教やイスラム教) 日本文化は高度に排他的で、 日本である。 また移民先の國の文化にも同化してしま 日本の獨特な文化を共有する やイデオロギー 日本の孤立の度がさらに 廣く支持される可能性 (自由主義

やイデオロギーをもたないために、 共産主義)をともなわないという事實からであり、そのような宗教 「の人びとと文化的な關係を築くことができないのである。 他の社會にそれを傳えてその

單純明快なことが今までほとんど言はれて來なかつたことが不思議に思 すいのも、 文化・文明論的には誤りでしかない。日本人が外國からの影響を受けや 國人、朝鮮人を同文同種と稱したりするのは、人種學的にはどうであれ、 として機能するのは、 何なる地域との間にも文化を共有してはゐない。日本の文化が眞に文化 日本と他國の間には密接な文化的つながりがないことの結果なのであら ここにあるのは私達の盲點を突いた指摘といふべきだらう。これほど かかる意味での日本の孤立は明白である。 日本は地理的にはアジアの一國でありながら、アジアの他の如 或は、 世界平和といふが如き幻想にしがみつきがちなのも、 古來、 日本國內においてのみである。日本人と中

近代的なアメリカと日本を比較すると、次のことが言へるのだと彼は おそらくこれからも維持しつづけると考えられる社會」であり、 が實現させた社會は、「近代化の頂點に達しながら、 のは「西歐化しない日本」といふことである。彼によれば日本の近代化 に距離を置きたくなる。彼の文章がすんなりとは讀めなくなつてしまふ。 『1世紀』の中で述べてゐる。 孤立してゐる日本の特徴としてハンチントンが二番目に指摘してゐる かし第二の特徴に移るあたりから、私はハンチントンに對して次第 人間關係、 行動規範においてまさに非西歐的なものを維持し、 基本的な價値觀、 等しく

の 二 國 の文化は、 どちらも近代的だとはいえ、 まったく異なって

西歐文明を範として仰ぎながらも土着文化を殘した上で近代化を圖らぅ

43

改革主義はそれ以後の日本のやり方に見られるやうな、

いる。 自由と權威、 他主義、 として數えあげられてきた。 二國の相違點は、個人主義と集團主義、 競争と協調、 契約と血族關係、 異質性と同質性といったもののあいだの差異 罪と恥、 權利と義務、普遍主義と排 平等主義と階級

るが、これには當然、逆の場合だつてあるだらう。 それが出來るのがうらやましいと述べたといふ話を私は聞いたことがあ に對して平社員が意見を表明することが出來ないのに引きかへ日本では あるが、或るアメリカ人が、アメリカのビジネス社會では上層部の決定 正しいかも知れないし、正しくないかも知れない、としか言ひやうがな る。この場合にはアメリカこそ階級制で日本は平等主義といふことにな い。たとへばアメリカ文化は平等主義で日本文化は階級制だとのことで 私はこの文を前にして頭をかかへたくなる。ここに書いてあることは

主義、 のは、 あるのではなく、 カ文化は大方の日本人がさう思ひたがるほど平等主義ではない。 ころ、日本文化はアメリカ人が感じてゐるほど階級制ではなく、 あり、日本は階級制であるといふことなのかも知れないが、 關しては一八六八年より前の日本の態度へのハンチントンの言及をすで ンは『衝突』の中で、 ハンチントンの側に立つて言へば、さういふ個別的なケースが問題で ハンチントンの二項對立の圖式は隨分强引であるが、その背景にある ケマル主義、 西歐化と近代化を峻別しようとする彼の姿勢である。ハンチント 文化の全體的な在り方として、アメリカは平等主義で 改革主義の三つに分けてゐる。この內、拒否主義に、非西歐社會が西歐文明に對して執つた態度を拒否 私の見ると

である。 はその後者だといふことになる。「西歐化しない日本」と稱される所以 歐化しようとする主義のことである。 統領のケマル・アタチュル とする主 近代化といつても西歐化を伴ふ場合と伴はない場合があつて、 義であり、 方、 クが目指したやうな、 ケマ ル主義といふの ハンチントンにとつてはこのやう は 一着文化を放棄して西 1 ルコ 共 和 國 初代 日本

することなどあり得ない。ハンチントンも認めてゐる通り、非西歐社會そもそも一つの社會が固有の言語を初めとする土着文化のすべてを放棄 不可能に近い」のである。 「歐化といふことをさういふ意味に解釋しなければならないのだらうか。 しかしハンチントンのこの主張には疑問を感ぜざるを得ない。 西歐の價値觀や制度や生活習慣などをすつかり採用する」ことは 私達 は

ある。 るし、 このことにおける土着文化の問題はもつと慎重に考察さるべきであらう。 ればその社會は程度の差こそあれ、 ンチントンに聴くことにしよう。 第三の特徴とされる「革命のない日本」は再び私を當惑させる。 歐が率先して行つた近代化を非西歐社會がおくれて實踐しようとす むしろこの考へ方の方が一般的であらう。問題はその「程度」で すなはち西歐化する度合である。 西歐化すると考へることも可能であ 日本は明らかにそれが大きい。 早速

L さえナチズムというかたちで、 カ、 的 H かし、 な大激動を經驗せずに成しとげられたことだ。 本の近代化にはもう一つ特徴的な點がある。 フランス、 日本には革命がなかった。日本の近代化は、 ロシア、 そして中國には革命があったし、 一種の革命があった。 日本の近代化 イギリス、 上から課され ドイツで が革命 アメリ

> 持しながら、高度に近代的な社会、、、、・、・、ともなう革命がなかったことで、 かで進められたのである。 た二つの主要な改革の時代 高度に近代的な社會を築いたのである。 社 會を引き裂くような苦しみと、 -明治維 日本は傳統的な文化の統一 新と米軍による占領 (傍點、 ー 性、流 血 を 維、を 引用 のな

に見えて來るだらう。 へる印象の方を氣に懸ける。これだけ讀むと日本は類稀な理想的國家 私はこの記述が日本の讀者もさることながら、 それは困るのである。 むしろ外國人の讀者に

あり、 持しながら」行はれたといふくだりを讀み過ごすわけには行かない。 だつたからである。 ものであつたらうし、英靈の死は米軍による占領の歸結ではなく、 率はハンチントンが列擧してゐる樣々の革命の場合にくらべると僅かな てゐるが、このことも不問に付すとしよう。 戦争があつたし、米軍による占領は二百數十萬の英靈の犧牲に先立たれ たわけではなかつた。しかしそれが大きな變容を蒙つたことはたしかで るほど「二つの主要な改革」において舊來の文化がことごとく破壞され いのは致し方がない。 日 明治維新は他の如何なる革命よりも革命的だつたといふ見解が最近、 本の識者の間に出始めてゐるが、ハンチントンがこれを革命と認めな その後遺症は今日に尾を引いてゐるのである。 しかし日本の近代化は「傳統的な文化の統 また「流血」といふことでは、 戊辰戦争における死者の比 明治維新には戊辰

ರ れ れやすい。彼は言ふ。こか恣意的であるが、 第二の西歐化にしろ、 その點、 第三の革命にしろ、ハンチントンの言説は 第一の特徴につながる第四の特徴は受入

44

ないのである。 ないのである。 をいのである。 には、なんらかの危機に見舞われた場合、日本に文化的なアイデー本は、なんらかの危機に見舞われた場合、日本に文化的なアイデーを表しているの危機に見舞われた場合、日本に文化的なアイデーを表したがの危機に見舞われた場合、日本に文化的なアイデーをは、なんらかの危機に見舞われた場合、日本に文化的なアイデーをは、なんらかの危機に見舞われた場合、日本に文化的なアイデーをいのである。

きであらう。 きであらう。 きであらう。 をかいくら日本が文化的、文明的に孤立してゐるからといつて、「自國のいくら日本が文化的、文明には就じてなく、西歐文明である。とはいへ、によればそれは中華文明では斷じてなく、西歐文明である。とはいへ、によればそれは中華文明では斷じてなく、西歐文明である。とはいへ、この箇所を除けば、ここに書いてあることは正しいと思ふ。しかし日本この箇所を除けば、ここに書いてあることは正しいと思ふ。しかし日本この箇所を除けば、ここに書いてある」とまでは言へないであらうが、

四 内と外から見た日本

うに說いてゐる。(智)の中で、二次大戰直後の日本の狀況を次のやハンチントンは『衝突』の中で、二次大戰直後の日本の狀況を次のや

ことは非常に難しい。戦争での敗北は、 側面のうち、 にこう語っている。「宗教、 亂 日本では、 日本はそうやってアメリカを真似ようとつとめたのである。 のと見なされるようになった。ちょうど中國がソ連を眞似たように、 と關連するあらゆる事物が入りこみ、すばらしいもの、望ましいも 捨て去られた」。かわって、 い衝撃を與えた。彼らの心のなかで、すべてのものが價値を失い、 の極に達した。日本とかかわりの深いある西歐人は、一九九四年 第二次世界大戦での壊滅的な敗北により、文化的にも混 どの程度があの戦争に利用されたのかをいまから知る 文化などこの國の精神活動のあらゆる 西歐、なかでも戦勝國であるアメリカ この國の制度にとてつもな

述が矛盾撞着を來す一例である。

この文の中で言及されてゐる「日本とかかわりるの通りであらうが、この文の中で言及されてゐる「日本とかかわりるが矛盾撞着を來す一例である。

戦後の日本人の精神的様相の變化の跡も辿られてゐる。

カの經濟や社會制度は失敗し「衰退」しつつあるとの認識が廣まり、日本では一九八○年代のめざましい經濟發展とは對照的に、アメリ

方針を肯定するようになった。 明治維新期の日本人は「脫亞入歐」という選擇をしたが、傳統文化 歐をよく知るようになるにつれ、「西歐的であることは、 0) だけですばらしい魔法をもたらしてくれるわけではないことに氣づ をもたらし、 いた。彼らはみずからの社會構造を見て、そのことに氣づいた」。 は一轉して否定すべきものとされたが、一九八五年には經濟的成功 た。一九四五年、 復興期である二十世紀末の日本人は、「脫米入亞」とも言うべき `が成功した理由は自分たち自身の文化にあると考えるようになっ 「歐に幻滅した日本人は歐米をお手本とすることをやめて、 あらためて受け入れられるようになった。 壊滅的な軍事的敗北を招いた日本の傳統は、 日本人は西 ただそれ 自分た

に至つてなくなつた。
日本が經濟不況を迎へるに至つてなくなつた。
私自身は、内心、これをいつときの思ひ上りとしまでは囁かれてゐた。私自身は、内心、これをいつときの思ひ上りとしまでは囁かれてゐた。私自身は、内心、これをいつときの思ひ上りとしまでは囁かれてゐた。私自身は、内心、これをいつときの思ひ上りとしまでは囁かれてゐた。私自身は、內心、これをいつときの思ひ上りとしまでは囁かれてゐた。私自身は、內心、これをいつときの思ひ上りとしまでは囁かれてゐた。私自身は、內心、これをいつときの思ひ上りとしまでは囁かれてゐた。私自身は、內心、これをいつときの思ひ上りとしまでは囁かれてゐた。
本語の方式と知るが、第四方である。「西歐何するものぞ」といふでは囁かれてゐた。私自身は、內心、これをいつときの思ひ上りとしまでは囁かれてゐたが、案の定、この空氣は、日本が經濟不況を迎へると知らは、

ハンチントンは右の文を次のやうに續けてゐる。

して再認識する過程をへて、その傳統の價値を改めて主張し、第二この傾向のなかで、まず第一に日本の傳統文化をみずからのものと

化しようとつとめた。それぞれに固有の文化的特性はあるにせよ、アジア全般の文化と同それぞれに固有の文化的特性はあるにせよ、アジア化」しようと努力し、により困難なことではあるが、日本を「アジア化」しようと努力し、

し異なるものになつてゐただらうと思はれる。經濟が不況になつたとしても、十數年後の今日、日本人の精神はもう少つたことは事實かも知れない。しかしその機運が本物であれば、如何につたことは事實かも知れない。しかしその機運が本物であれば、如何につたことは事實かも知れない。しかしその機運が本物であれば、如何に必當にさうだつたのであらうか。經濟的成功に自信めいたものを植ゑ本當にさうだつたのであらうか。經濟的成功に自信めいたものを植ゑ

チントン自身、同じ一節の中で、かう書かなければならなかつた。それに第二の事柄「アジア化」は土臺からして無理な話である。ハン

る。「日本は自身の文化的アイデンティティを再確認することで、それできても、アジアにとけこんでいくことは難しいことを意味していできても、アジアにとけこんでいくことは難しいことを意味している。日本は自身の文化的アイデンティティを再確認することで、そる。日本は自身の文化的アジア諸國にとって中國が經濟上の中心的主義、そして他の多くのアジア諸國にとって中國が經濟上の中心的一つの文明圏としての日本の特異性、各國の記憶に殘る日本の軍國

いふことであらうか。(傳統文化の再認識とアジア化の二つにおいて、後者は前者に屈したと)

文明と見做したことであるが、その背後には、古い文化の傳統が今でもハンチントンの日本論の最大の特徴は、彼が日本を獨自の、孤立した

チントンの日本論について

和田正美

でハンチントンを批判すれば、 休らふことが出來ると彼は考へてゐるのではないか。もつともこのこと そ 保持されてゐるといふ思ひこみがあるやうに見える。 日 ることは出來ない。たしかに平安時代の日本も江戸時代の日本も現代の お前はさういふ思想の持主なのかと詰め寄られたら、私とて然りと答へ 日 れることを私は承知してゐる。 れを見失ふことはあつても、 一貫性に徴して明白であらう。 本と同じ文化協同體に屬してゐる。そのことは文化の基本である言葉 本と今の日本は文化的に見て別物であると考へなければならないが、 必ずやそれを再び見出だして、 その批判の刄が今度は自分に突きつけら ハンチントンが正しくないのなら、 日本人は一時的 その中で 古い

ある。 斷絶と連續。 分もある。この二つの兼合ひをどう表現したらいいのだらう。 は通常むづかしい。何かが變つてしまつたのだ。かといつて變らない部 近代化の以前と以後をくらべると、蓋し、兩者の間には幾つかの斷層が あるまいか。 かし過去と現在の日本文化は直線的につながつてはゐないのである。 現代日本の文化的現象の先例を平安時代や江戸時代に求めること これこそ日本の文明批評家を苦しめる最大の難問なのでは 過去との

の

であらう。いづれにしてもハンチントンが論じた日本は外から見た日本 を調べなければならない立場の彼に對して、おそらくこれは無理な註文 目を向けてもらひたかつたと思はないでもないが、世界中の文化と文明 と言つたところで、 であり、 に置きなが 違ひないが、 ハンチントンにさういふ文明批評家の役割を期待することは出 私達が日本の進路を考へる上で一つの有力な参考になることは それ以上のものではない。私達は彼のやうな意見を念頭 本人とし 彼の不名譽にはならない。日本文化のあやにもつと ての感性を生かして、 日本を内側から見るや 一來ない

> ĵ。 破滅をもくろむ諸外國の壓力が日々高まつて行くことにも氣づくであら うに努力すべきである。さうすればハンチントンのいはゆる傳統文化 !ならぬ日本人の手で破壞されて行く光景が目に入るであらう。 孤立國家・ 日本の前途はまことに多難である。 日本

他

る。 明の衝突」 いふ側面があるとしても、それとは別種の、核兵器の保有をめぐるエゴ り方を論じる姿勢は柔軟であるが、 み進めても、 しかし必ずしもさうではないのである。 肉として言ふのではない!! のとも山のものともつかないこの理論の成行きを、 くともあと十年か二十年はかかるやうな氣がする。 かない。ハンチントンのユニークな理論の眞贋が判明するまでには少な イズムとエゴイズムの衝突といふ側面があることを無視するわけには行 柔軟さがかへつて仇になり、論が硬直化して來るやうに感じる場合もあ であるが-拙 最近のイラク情勢や北朝鮮情勢を見てゐても、そこに文明の衝突と 論をここまで讀んでくれた人は ――私がハンチントンの日本論には限界を感じても、 理論には全面的に贊成してゐるやうに思つたかも知れない。 半信半疑としか言ひやうがない。ハンチントンが文明の在 -見守ることにしたいものである。 國際政治を論じる段になると、 ―さういふ人がゐたとして言ふの この理論は、どれほどそれを讀 愛情を籠めて それまでは、 彼の「文 海のも その 皮

底本は次の二種類である。

サニュエル・ハンチントン「鈴木主稅譯『文明の衝突』

b 二五日第一五刷 (第一刷は一九九八年六月三○日 集英社 二〇〇一年一一

二〇〇一年一〇月三〇日第 鈴木主税譯『文明の衝突と21世紀の日本』 一刷(第 一刷は二〇〇〇年一月二三日 集英社新

```
(2) 1) b 二十一頁
(2) b 三十八一三十九頁
(3) a 五十一頁
(5) b 二十一頁
(6) a 六十九頁
(7) b 二十一頁
(7) a 五十二頁
(8) a 五十二一五十二頁
(10) a 五十二一五十二頁
(11) b 四十八頁
(12) a 11) b 四十八頁
(13) b 四十八頁
(14) b 四十八頁
(15) 注(6)を参照のこと
(16) を参照のこと
```